

AOV - Agentur für die Verfahren und die Aufsicht
im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und
Lieferaufträge

EVS A – Einheitliche Vergabestelle Bauaufträge



ACP - Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in
materia di contratti pubblici di lavori, servizi e
Forniture

SUA L – Stazione Unica Appaltante Lavori

**Offenes Verfahren
mittels elektronischer Vergabe**

**Procedura aperta
con modalità telematica**

**AOV/SUA L 017/2019 –
TUNNEL ULTEN_LOS 2 / GALLERIA VAL D'ULTIMO_LOTTO 2**

CIG: 8121217048

Klarstellung – Chiarimento

Nr. 3

09.01.2020

Frage:

Es wird nachgefragt ob in der Kostenschätzung die Position Nr. 90.11.40.05 „Aushub von Gräben jeglicher Art im Bereich von Tunnel- und Stollenquerschnitten“ mit 2.112,86 m³ sich auf einen weiteren Tunnelausbruch bezieht oder eine Arbeit ist, welche nicht den Tunnel betrifft?

Antwort:

Die Arbeiten in der Kostenschätzung unter der Position Nr. 90.11.40.05 „Aushub von Gräben jeglicher Art im Bereich von Tunnel- und Stollenquerschnitten“ mit 2.112,86 m³ sind auf S. 44 der Massenberechnung beschrieben.

Die Arbeiten dieser Position beziehen sich auf den notwendigen Aushub im Tunnel zur Absenkung der Quote zum Einbau der Fundamente der Innenschale, für die Entwässerungsnischen der Drainage, für den Einbau der Infrastrukturen und des Straßenkörpers.

Domanda:

A riguardo chiediamo se la voce del computo 90.11.40.05 "Scavo a sezione ristretta di qualunque tipo in galleria e cunicolo" di mc 2.112,86 e' riferita ad un ulteriore scavo della galleria o e' una lavorazione che non riguarda la galleria?

Risposta:

Le lavorazioni della voce del computo 90.11.40.05 "Scavo a sezione ristretta di qualunque tipo in galleria e cunicolo" di mc 2.112,86 sono descritte nel computo metrico a pag. 44.

Le lavorazioni della voce sono riferite allo scavo necessario in galleria per abbassare la quota di posa delle fondazioni della volta, per le nicchie di drenaggio, per la posa delle infrastrutture e del pacchetto stradale.

Mit freundlichen Grüßen
Für die Vergabestelle
Die Verfahrensverantwortliche

Distinti saluti.
Per la Stazione Appaltante
La Responsabile del Procedimento